



SEMANARIO DE DIVULGACIÓN E INFORMACIÓN LOCAL

Año II — Núm. 89

Vinaroz, Sábado, 6 de Diciembre de 1958

Depósito Legal C S.-33-58

LA MARINA VINAROCENSE EN 1848

— I —

La noticia de la reciente venta de la «Virgen del Remedio», última embarcación de cabotaje de nuestra matrícula nos ha sugerido traer a colación el presente tema marineró ochocentista de la aurea época de su mayor prosperidad, relativamente no superada.

En una página histórica de la marinería vinarocense queremos hacer reverberar, pretendiendo rellenar el hueco que Rafels García, Oliver y Borrás Jarque dejaron al descubierto por innegable precisión de recapitular los hitos más destacados de los fastos locales de la entonces villa de Vinaroz.

De acuerdo con estos historiográficos vinarocenses y a la vista de las abundantes fuentes documentales de nuestro Archivo Municipal recordamos que el 13 de Abril de 1844 el Ayuntamiento de Vinaroz, en vista del incremento de su flota pesquera y mercante, de la afluencia de cargos, movimiento de expedición, y situación estratégica de su playa-puerto, solicitó a la Reina Isabel II fuera habilitado el puerto y Aduana de Vinaroz con las mismas prerrogativas y atribuciones que los demás puertos y Aduanas del Reino. Petición semejante habían hecho a la misma Reina Madre en 1843 y a las Cortes en 1841; pero no conocemos documento que acredite la solicitada concesión.

No obstante es una realidad la importancia de la marinería vinarocense a la vista de los logaritmos estadísticos que nos transmite Borrás Jarque (Historia de Vinaroz T. II. pág. 13). Efectivamente en 1844,

VINAROC TENIA:

Matrícula	Hombres inscritos en la marinería	1.442
	Embarcaciones de 1.ª clase	82
	« de 2.ª clase	101
	« de 3.ª clase	94
	« de 4.ª clase	53
Comercio de Cabotaje	ENTRADAS: Embarcaciones	1.203
	Toneladas	30.286
	Tripulación	7.868
	SALIDAS: Embarcaciones	1.093
	Tonelaje	26.483
Comercio exterior	Tripulación	7.417
	ENTRADAS: Navas	26
	Tonelaje	1.166
	Tripulación	215
	SALIDAS: Navas	25
Productos exportados	Tonelaje	1.130
	Tripulación	208
	Aceite arrobas	604
	Aguardiente »	216
	Algarrobas »	1.280
	Seda »	75
	Vino »	62.527
Avellanas cahices	90	

Realmente el volumen del movimiento marítimo de Vinaroz era de extraordinaria consideración, por lo que, bien podía afirmar Borrás Jarque: «La importancia de la Marina vinarocense, que a través de los siglos había anat guanyant llòc preferent en tot el litoral de la Península fins ocupar en aquells moments [1844] la segona matrícula d' Espanya».

CHISMENASCOPE

Vinaroz, 6.—Se ha celebrado el I Congreso de Pacientes y Sufridos Espectadores de cine, con un resultado magnífico en ideas y soluciones a

los numerosos problemas que aquejan a los cinespectadores.

Todas las sesiones han resultado brillantísimas. Al final de cada una de ellas, el más anciano de los concurrentes narraba a sus colegas una de aquellas películas de antes que eran tan bonitas.

Tras concienzudo estudio se llegó a la conclusión de que en Vinaroz hace falta, como mínimo, otra sala. Se acordó que bueno, que sí.

Los congresistas dedicaron emocionadas frases de gratitud a la empresa de Vinaroz que recientemente ha modernizado su cartelera de anuncios.

El Presidente, D. Butaco Ring, trató en forma elocuentísima la ineducación de cierta parte de público en algunas proyecciones. Dijo en su parlamento: «Todos cuantos nos sentimos auténticos espectadores, estamos cansados de que sólo puedan oírse íntegramente los diálogos en que se declaran su amor los guapos protagonistas. Aquellas risotadas en las películas de humor, de las que, con mucho, llegamos a captar la mitad; aquellos comentarios en las de intriga pretendiendo adivinar la acción, lo que no consiguen ni por casualidad; los otros comentarios dedicados a las tres filas de delante y las tres de atrás, del que ya ha visto la cinta... Todas éstas y otras muchas manifestaciones que, muy benignamente, pueden calificarse de mal gusto, debemos procurar evitarlas. Propongo a Vds. que, previo estudio de los ejemplares que de tal forma proceden, se les amordace convenientemente.

A continuación, más serenos los ánimos, fué rechazada la proposición por poco elegante y porque los «embozalados» no podrían comer cacahuetes.

El Sr. Ring dijo también: «Pero nuestra indignación llega al máximo cuando se proyecta una película de las que suelen llamarse «no comerciales» o también «de minorías». Perdónenme los concurrentes si hago afluir el rubor a sus rostros citándoles, como ejemplo elegido al azar, dos proyecciones recientes: «Fantasía» y «Ricardo III». Entonces se acrecienta el número de «cinegamberros» hasta conseguir en la sala un ambiente que hace pensar sea un delito la exhibición de cintas de un nivel cultural más elevado. También puedo apuntar una solución para este mal, y es, que en las películas cursis, en las que gana el guapo-duro porque son inagotables las balas de su revólver o en su lucha contra una veintena de idiotas desvalidos, y, en fin, para no cansarles, en todas o casi todas las que reciben la denominación genérica «de público». En todas aquéllas, repito, adoptemos todos nosotros una actitud igual a la del «cinegamberro» con las otras. Con ello conseguiremos que resulte imposible asistir a ninguna película. Unas por ellos y otras por nosotros. ¡Esto es la guerra! La guerra, para convencer al enemigo de que nuestros dos duros valen exactamente igual que los suyos y, por tanto, tenemos perfecto derecho a que se nos respete nuestra paz. Cuando se esté viendo una película y la propia incultura de un individuo le incapacite para disfrutar con ella, lo mínimo que puede hacer es esconder su vergüenza e irse a casa calladamente». (¡Bravo! ¡Muy bien! Muchos aplausos).

Para finalizar se narró una de Jaimito y terminaron todos tan contentos.

Juan Lledoterras



Mayo 1916

—El auto que inaugurará el servicio entre ésta y Amposta, será un «Boyón» nuevo, de 40 H. P. para 15 o 20 asientos. En la segunda quincena del actual empezará dicho servicio. Tenemos noticia de que la carretera de ésta al puente de Alcanar, ha sufrido una buena reparación y que por la misma pasará el rulo.

—La fábrica de gas desaparecerá por completo dentro de pocos días, por haberse vendido los hierros de la misma.

—Días pasados dió un vuelco el carruaje que llevaba las familias de nuestros amigos Sres. Ferrer-Caballer y Libori y aunque con algunos rasguños y magullamientos, no tuvo las consecuencias que se temió al principio. Lamentamos el percance.

—Procedente de la testamentaria de la señora E. Delmás se han entregado al Asilo 113 ptas. por el albacea don H. Claramunt, y 5 ptas. a los pobres de solemnidad de Vinaroz

—Entre las cien telefonistas aprobadas recientemente en Valencia ha obtenido el número 2 nuestra paisana Enriqueta Bort. Estos días se llevan a cabo los ejercicios de práctica y con fundamento creemos obtendrá una plaza en aquella capital. Así lo deseamos.

—Pasado mañana habrá misa cantada en el Ermitorio de San Gregorio, a las ocho.

—Por la Alcaldía se ha dirigido una comunicación al Director de los ferrocarriles del Norte, pidiendo la mayor rebaja en los billetes para baños, que puedan utilizarse en los trenes ascendentes y descendentes no expresos ni rápidos.

—Habiendo aumentado mucho la comunicación del público con la central de correos, creemos que haría muy bien el Ayuntamiento de disponer la colocación de un pasillo que fuera desde dicha central a la calle de San Vicente.

—La Casa de Srs. Carsi cargó la pasada semana 1.900 sacos de arroz para poblaciones del Norte de España al vapor «Cabo Peñas».

INTERROGAMOS A... LOS "MICOLAVETS"

La coincidencia del día de San Nicolás nos sugirió la idea de interrogar a los escolares, a estos «micolavets» que hoy paladean las mieles de su fiesta, tras haber paseado por las calles de Vinaroz ese palo rematado por cúpula de la que penden centenares de tiras de papel de diversos y vivos colores; de este «gall» o San Micolau» como es llamado por los niños, y de cuyo origen nada concreto sabemos, pues se pierde en la lejanía silenciosa de los años. Alguna vez había de ser que los niños trajeran su voz a nuestro semanario, y nunca mejor que hoy, día de San Nicolás, su fiesta grande escolar que, si a ellos les deleita, a nosotros nos guarda uno de nuestros mejores recuerdos: Les hemos interrogado separadamente, para mejor espontaneidad en sus contestaciones:

Juan Antonio Beltrán Pastor, de 13 años, natural de Peñíscola, pero residente en Vinaroz desde sus primeros meses y con domicilio en la calle de Santo Tomás núm. 24. Es alumno del Grupo Escolar «San Sebastián». Nos dice así:

- ¿Qué te gusta más de la fiesta de San Nicolás?
- Ir a cantar por las calles y comer el «pastisset» en el Río.
- ¿Introducirías algo nuevo en ella?
- Sortear un gallo en la rifa del día de San Nicolás.
- ¿Contento con el tiempo que vais a pasear el «San Micolau»?
- Sí, muy contento, porque salimos más que las «catalinetes».
- ¿Quién arregla el vuestro?
- Lo arregla D. Joaquín Ramírez, ayudado por cuatro de los alumnos mayores.
- ¿A dónde vais en vuestras salidas?
- Por todas las calles y, a veces, a las demás Escuelas para jugar con sus alumnos.
- ¿A qué jugáis estos días?
- Al fútbol.
- ¿Envidiabas a los mayores, cuando tú eras pequeño y no lo llevabas?
- Estaba muy contento, y me contentaba con ver a los mayores que lo llevaban.
- ¿Te gustaría encontrar en la calle «gallo o gallina»?
- Sí, señor; para poder cogerlo.
- ¿Qué harías, si lograses atrapar uno?
- Rifarlo en clase, si el Sr. Maestro lo autorizaba, o devolverlo a su dueño.
- ¿Es este tu último año de «micolau»?
- Me queda un año más de ser «nicolau», pues seguiré en clase hasta cumplidos los 14 años.
- ¿Sabes alguna «loa»?
- Sí, señor; esta:
«San Micolau está content
al vore-mos tan mudats,
en lo nostre gall
carré amunt í carré avall,
jugant a les boletes
í fent rabiá a les catainetes»

Manuel Más Forner, de 13 años, natural de

Vinaroz y residente en la calle de San Sebastián núm. 55; alumno de las Escuelas de Orientación Marítima, del Pósito de Pescadores. Contesta:

- ¿Qué te gusta más de la fiesta de San Nicolás?
- El momento de la rifa del gallo.
- ¿Introducirías algo nuevo en ella?
- Yo quisiera que la rifa tocara a todos y así estaríamos más contentos.
- ¿Contento con el tiempo que vais a pasear el «San Micolau»?
- Sí, señor; porque nos divertimos mucho.
- ¿Quién arregla el vuestro?
- Nuestros maestros D. Ramón y D. Antonio y los chicos mayores.
- ¿A dónde vais en vuestras salidas?
- A pasear por las calles cantando el «San Nicolás».
- ¿A qué jugáis estos días?
- A «bandera» y a fútbol.
- ¿Envidiabas a los mayores, cuando tú eras pequeño y no lo llevabas?
- Cuando era pequeño, envidiaba un poco a los mayores.
- ¿Te gustaría encontrar en la calle «gallo o gallina»?
- Sí, señor.
- ¿Qué harías si lograses atrapar uno?
- Lo entregaría al Asilo de ancianos.
- ¿Es este tu último año de «micolau»?
- Este, es el último año que soy «micolau»
- ¿Sabes alguna «loa»?
- No sé si me acordaré bien:
Yo voldría ya sé gran
p' aná al «moro» a peleá
A punyaes i a mossos
ní un n' havia de dixá
Los peixcaría en potera.
¡Xé, quina peixquera,
no caben ni a la panera»
¡Viva San Micolau!

Agustín Salazar Buch, de 13 años, natural de Vinaroz, domiciliado en la calle del Puente núm. 5, y alumno del Grupo Escolar «Nuestra Señora de la Misericordia». Nos dice:

- ¿Qué te gusta más de la fiesta de San Nicolás?

—Lo que más me gusta, como a todos, es la ilusión de estrenar alguna prenda el día de San Nicolás, y si en el Grupo hay algún Maestro nuevo, como este año, hacerle dar una vuelta por los patios llevando el «San Nicolás».

—¿Introducirías algo nuevo en ella?

—No, señor. Ya está bien tal como se celebra.

—¿Contento con el tiempo que vais a pasear el «San Micolau»?

—Muy contento; pero me disgusta si encontramos niños que nos molesten, por la calle, cuando vamos cantando.

—¿Quién arregla el vuestro?

—Nuestro Maestro D. Paco Baila y los alumnos mayores.

—¿A dónde vais en vuestras salidas?

—A recorrer calles y plazas, cantando y diciendo «loas».

—¿A qué jugáis estos días?

—Al fútbol, con niños de otras Escuelas.

—¿Envidiabas a los mayores, cuando tú eras pequeño y no lo llevabas?

—Sí, señor; pero me contentaba con la ilusión de llegar a ser mayor.

—¿Te gustaría encontrar en la calle «gallo o gallina»?

—Me gustaría mucho.

—¿Qué harías si lograses atrapar uno?

—Si el dueño nos lo diera, lo rifaría también el día de San Nicolás.

—¿Es este tu último año de «micolau»?

—Este será el último año que asistiré a la Escuela.

—¿Sabes alguna «loa»

«Ia ve San Micolau,
la festa de tots los chiquets.

Tremoleu galls i gallines
i tremoleu pastissets.

Del Sèrvol a les Capsaes,
tots los que fassen «piu piu»
los matarem a pedraes.

Los que manen han fet un decret;
que si matem mols de galls
posarán sucre a la llet.

Pero aixó no ho vol ningú
perque tenim que dixá

llaó pa l' any que ve si Deu vol!

¡Viva San Micolau!

José Palacios Bover, de 13 años, natural de Vinaroz y que vive en la calle del Pilar núm. 71. Es alumno

del «Colegio Vives» y nos contesta:

—¿Qué te gusta más de la fiesta de San Nicolás?

—Los paseos con el «San Nicolás» los días antes de la Fiesta.

—¿Introducirías algo nuevo en ella?

—Organizaría un concurso de juegos deportivos entre los alumnos de todas las Escuelas.

—¿Contento con el tiempo que vais a pasear con el «San Micolau»?

—Sí, señor; muy contento.

—¿Quién arregla el vuestro?

—Nuestro Maestro, D. Joaquín y los alumnos.

—¿A dónde vais en vuestras salidas?

—Salimos a pasear para ver si encontramos gallos o gallinas.

—¿A qué jugáis estos días?

—A las bolitas, porque es el juego propio de los días de San Nicolás.

—¿Envidiabas a los mayores, cuando tú eras pequeño y no lo llevabas?

Sí, señor; los envidiaba. Ahora ya estoy satisfecho.

—¿Te gustaría encontrar en la calle «gallo o gallina»?

—Ya lo creo que me gustaría «cazar» alguna gallina o gallo.

—¿Qué harías si lograses atrapar uno?

—Por mí voluntad, lo entregaría a los ancianos del Asilo.

—¿Es este tu último año de «micolau»?

—Aun pienso asistir más a la Escuela, con lo que seré «micolau» por más tiempo.

—¿Sabes alguna loa?

«La festa més simpática del poble
es la de San Micolau,
perque aném tots reunits
a vore quin pollastre cau.

¡Viva San Micolau!

Francisco Batiste Miralles, de 13 años natural de Vinaroz, con domicilio en la calle de Santa Magdalena, núm. 120, y alumno del «Colegio Cervantes». Nos dice:

—¿Qué te gustó más de la fiesta de San Nicolás?

—La rifa de la mañana del día de San Nicolás y el obsequio que llevamos a los ancianitos del Asilo.

—¿Introducirías algo nuevo en ella?

—Me gustaría que se organizase un campeonato de fútbol o de «bandera» entre los niños de

(Pasa a la Pág. 7)

LOA A SAN MICOLAU

*Ja está aquí San Micolau,
que és lo Patró dels xiquets.
Juguem a cromos, boletes,
i minjarem pastissets.*

*Los xiquets de les ascoles
sortim cantant lo «trís-tras».
Tú, pato, gall o gallina,
a pedraes morirás.*

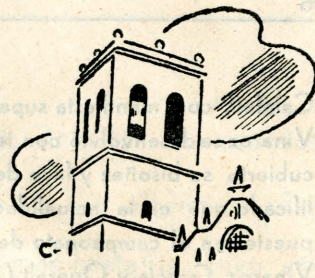
*De tarde anirem al riu
com cada any a paseijá;
en la capsa de sabates
portarem lo berená.*

*Quan tornarem cap a casa
cantant en molta armonia,
la festa s' haurá acabat
«con mucha paz y alegría».*

*Ara cantem lo «cantemos
a San Nicolás» tot sol
despedint-mos de la festa
pa l' any que vé si Deu vol.*

Venancio Ayza

NOTICIARIO



M U N I C I P A L

Sesión Ordinaria de la Comisión Municipal Permanente del día 1 de los corrientes.—Preside el Sr. Alcalde acdial. D. Juan Carsi Giner.—Se aprueban los asuntos de trámite reglamentario.—Autorizar a Compañía de Luz y Fuerza de Levante, S. A. para que efectúe el tendido de una línea subterránea de 10 KV. desde la estación transformadora Puerto a caseta de Medidas de Construcciones Oliden S. A.

Hospital Municipal.—Hospitalizados durante el mes de Noviembre: Filomena Roselló, Rosa Ferrer y María Panisello.

Bando.—Celebrándose la festividad de la Purísima el lunes, en dicho día el Mercado y tiendas de comestibles abrirán durante la mañana, permaneciendo cerrados durante todo el día del domingo.

R E L I G I O S A S

CULTOS DE LA SEMANA

Domingo día 7. Primer domingo de mes. A las 8 Misa de la novena para Rosa Fontanet. A las 9 Misa parroquial con comunión general del Apostolado de la Oración. Por la tarde a las 5 ejercicio de la novena con sermón, bendición y reserva. Después habrá reunión general de socias activas y honorarias de la Conferencia de S. Vicente de Paul. Este día no es ayuno ni abstinencia. **Lunes día 8.** Fiesta solemne a la Inmaculada Concepción. A las 8 Misa de la novena para Ester Arnau. A las 9 Misa de las Cuarenta Horas. A las 10, Misa solemne con sermón. Por la tarde a las 5 ejercicio de la novena y la solemne procesión de la Inmaculada. **Miércoles a las 8,** Misa a S. Rafael ofrecida por los vecinos de la calle. **Viernes a las 8,** Misa a la V. del Pilar ofrecida por la Corte de Honor con comunión general. **Sábado a las 9,** Misa cantada a Sta. Lucía con sermón ofrecida por las sastres y modistas.

8 DICIEMBRE
DIA DE LA MADRE
UN BESO Y UN REGALO

VEANLOS EN PLASTICOS Y NYLON, que les ofrece

LA SONRISA DE LA SEMANA

Una señora que conducía su coche, se despistó al pasar por un puente, dió dos vueltas de campana y vino a quedar en posición normal a la orilla del río. Despechada, abrió la portezuela, saltó a tierra.

—¡Qué mala suerte! Se me ha roto una uña.

Y como siempre, un cariñoso saludo desde

Mayor, 16

Vinaroz

MOVIMIENTO PARROQUIAL

Bautismos.—Elena Sebastiana Forner Comes, Rosa Alonso Chaler, Antonio Luis Escura Amela, Manuel Félix Ferrer Domínguez. Vicente Chaler Miralles, Juan Ruperto Guimerá Company, Inmaculada Carmen Redó Jornaler.

Matrimonios.—José Serrano Miralles con Concepción Miralles Chaler. Facundo Fora Albalat con Elena Eroles Gausachs.

Defunciones.—Gregoria Garsón Rabasa, de 81 años (e. p. d.)

C U L T U R A L

—El lunes de esta semana, en el Real Conservatorio de Música del Liceo, de Barcelona, el joven pianista vinarocense Carlos Santos Ventura, dió un recital con obras de Braahms, Chopin, Haendel, Bach y Beethoven. El numero-so público que abarrotaba la sala ovacionó entusiastamente la magistral interpretación con que les regaló Carlos Santos, a quien felicitamos por su nuevo éxito.

A G R I C O L A S

Notificación.—Se hace saber a todos los terratenientes de olivar en el término de la Cenja, que a partir de esta fecha y durante el mes de Diciembre próximo, se cobrará la derrama para cubrir los gastos del tratamiento contra la mosca del olivo, en período voluntario, en la Secretaría de la Hermandad.

Trascurrido el mes de Diciembre, todos los recibos impagados se recargarán con el 10 por 100 por premio de cobranza.

D E P O R T E S

Hockey.—Vinaroz 3-Calafell 12. El conjunto visitante, nos deleitó con una excelente y completísima exhibición. El

RESTAURANTE

Aixalá

CARRETERA BARCELONA

PEDRO AIXALA MASO

Habitación baño
Chambre-bain
Zimmer-bad
Room-bath

Teléfono 82
VINARÓZ

Calafell, con manifiesta superioridad, jugó casi a placer. El Vinaroz se desenvolvió con tesón y codicia, dejando al descubierto su bisonñez y falta de recursos ante un rival tan calificado que en la actualidad ocupa uno de los primeros puestos en el campeonato de Cataluña. Marcaron por el Vinaroz, García y Queralt (2). Los más destacados fueron Fone, García, Balada y, sobre todos, Maqueda.

—Mañana, a las 4'30 de la tarde, en la pista del C. M. C., el Vinaroz juega un partido decisivo contra el E. N. E. de Valencia. Es el último de los partidos del Torneo Presidente, y caso de vencer, se clasificaría imbatido para jugar la final en Valencia contra el Algesesí, campeón del grupo A.—Harán su presentación los formidables jugadores. Montijano y Navarro, incorporados a la plantilla del club.

POLITICO SOCIAL

Misión Cultural.—El martes por la tarde, en el Hogar Juvenil, se celebró el acto de clausura de la II Misión Cultural que se ha venido desarrollando durante los últimos quince días y al que han asistido más de treinta aprendices de distintas empresas industriales.

Hicieron uso de la palabra los camaradas Carbó y Blay. Inspector y Delegado Provincial de la Organización Juvenil, respectivamente, y el Jefe Local del Movimiento, camarada Adell.

A continuación fueron entregados los premios a los aprendices que más han destacado en interés y aprovechamiento, por el siguiente orden: Rafael Boix Doménech, de la Empresa Tejidos Magriñá; José Nicolau Boix, de Talleres Sorolla; Jacinto Alsina Guzmán, de Almacenes Vidal; José Manuel Casanova Buriel y J. Antonio Baila Lletí, de la Empresa de D. Agustín Domínguez, y Manuel Cervera Juan de la de D. Antonio Giner Torres.

MISCELANEA

El Canal del Ebro.—El B. O. del E. del día 28 publica un decreto del Ministerio de O. P. por el que se aprueba

el «Plan de desarrollo de los proyectos de aprovechamiento de aguas del Bajo Ebro»

Con inmediata anterioridad recibimos la visita de los señores que trabajan en este proyecto D. Joaquín de Pitarque y Elio, Ingeniero Agrónomo, y D. Rafael Azcoiti, Ingeniero de la Confederación Hidrográfica del Ebro.

Novenario de la Purísima.—Las Hijas de María y de Sta. Teresa de Jesús obsequian a la Purísima con solemne Novenario como preparación a su fiesta, predicado por el P. Fray Jesús Plá, Dominicó del Convento de Valencia quien, con elocuente palabra, caldea los espíritus de las jóvenes en la más asequible invitación de las virtudes de la Sma. Virgen. La Junta de la Asociación Teresiana invita a todas las jóvenes de Vinaroz para que participen en los actos finales, misa y procesión del próximo lunes, día de la festividad de la Purísima.

Nuevo establecimiento.—Ha abierto sus puertas al público el nuevo establecimiento "Selín", propiedad de la señora Consuelo Tosca Codorníu, dedicado a la venta de artículos de confección y novedades. La nueva tienda, instalada con exquisito gusto en la calle del Socorro, según proyecto de D. Manuel García, prestigia el ya floreciente comercio vinarocense. Le deseamos mucho éxito.

Accidente.—Cuando navegaba rumbo a Ibiza la embarcación "Torreblanca", un golpe de mar arrancó la rueda del timón y derribó al marinero Bautista Garcia, quien sufre fractura de una costilla. De regreso a puerto, el herido fué asistido por el Dr. Ribera.

Mejora.—Por la Dirección General de Puertos ha sido aprobada la ejecución del proyecto de alumbrado fluorescente del dique de Levante en el puerto de Vinaroz. La instalación, cuyo coste aproximado es de 250.000 pesetas, se iniciará en breve.

LA VOZ DE LA COSTA DORADA del Frente de Juventudes de Vinaroz

DISCOS A SOLICITAR PARA EL DIA DE LA MADRE

El puente sobre el río Kwai, Vendaval, Fascinación, Canción de primavera, En el cielo pintado de azul, La Yedra, Juro amarte a tí, Sed ardiente, Bésame morenita, Derecho a la vida, Noches tenebrosas, Corazoncito tirano, Me voy pa la Habana, Oyeme mamá, Aquí me quedo, En España, Vals del Emperador, Voces de primavera, Danubio Azul, La vida de los artistas, Angelitos negros, Deuda, Madrecita, Espérame en el cielo, El Relicario, Cocidito Madrileño, Con divisa verde y oro, Ay mi sombrero, Romance de valentía, Carcel de oro, Mañana sale, Y sin embargo te quiero, Amante de Abril y Mayo, Picadita de Viruelas, Ven y ven, Balancé balancé, Clavelitos, Tú no eres eso, La nieta de Carmen, Valencia, Nena, Sus pícaros ojos, La Madelón, La Machicha, Música en el Aire, Toca para mi Habanero, Bésame mucho, Liza.

La emisora local del Frente de Juventudes ofrecerá el sábado a partir de las 7'30 de la tarde, un extenso programa musical. Seguidamente del Diario Hablado de Radio Nacional de España, radiará la versión completa de la zarzuela "Katuska".

El domingo, a las 12, emisión de programa variado, en la que intervendrán dos agrupaciones locales.

El lunes, festividad de la Inmaculada, en emisión que se iniciará a las 12, radiará un extenso programa de discos dedicados.

Pueden solicitarse las dedicatorias, en el local de la emisora o en el puesto de revistas de Martín Martínez.



ROMANCE DEL GITANO GORDO

¿Dónde estás, Pepe Lombrices,
que te veo y no adivino,
oculto en ese ancho mar
de carne y sebo fundidos?

¿Dónde estás, Pepe Lombrices,
que no se te ven los clisos?

¿Dónde está tu talle breve,
tu cinturita de vidrio,
tu porte de garza real
en el pantalón ceñido?

¿Dónde tu perfil de canto
en bronce cortao justito,
tus manos en las muñecas
con diez largos dedos finos
y tus brazos como ramas
finas de almendro florido?

¡Ay mondadientes de luna,
libélula del camino,
sifide del Sacro Monte,
tallo de miramelindo!

¡Ay, pirulí de La Habana,
ay, pirulí, pirulino!

Las mujeres se asomaban:

¡Osú, cómo viene el niño!
y la calle era una feria
de requiebros y suspiros
que tus pinreles pisaban
bordando entredoses finos.

Te casaste por parné
y buenas orzas de frito
y, soltando el cinturón,
allá que se fué tu tipo:
junco, mimbre, nardo, caña,
costillitas, todo, chico,
que veinte años de gazuza
suman muchos apetitos.

Y ¡ay! te pusiste a correr
el mejor de los caminos:
come que come que come,
sin bridas y sin estribos.

—Gordo que te quiero gordo,
gordo como el verde trigo—
te susurraba tu amor
entre morcilla y suspiro;
y sin más remedio, ¡ay!
se hizo vaca el langostino.
Y oculto en ese ancho mar
de carne y sebo fundidos,
tú te pones como un pepe,
Pepe Lombrices, Pepito.

DON ANTONIO

INTERROGAMOS A...

(Viene de la Pág. 5)

las Escuelas, en presencia de todos los señores Maestros.

—¿Contento con el tiempo que vais a pasear el «San Micolau»?

—Nosotros nunca tenemos bastante. Bien están, pero mejor si fuesen más días.

—¿Quién arregla el vuestro?

—Los chicos mayores del Colegio y el Sr. Maestro.

—¿A dónde vais en vuestras salidas?

—A decir «loas» a todas las casas de los alumnos que viven dentro de la ciudad.

—¿A qué jugáis estos días?

—Jugamos a las bolitas, porque estos días es el «tiempo» para ello.

—¿Envidiabas a los mayores, cuando tú eras pequeño y no lo llevabas?

—Sí; porque los mayores eran los que lo arreglaban y, después, lo llevaban.

—¿Te gustaría encontrar en la calle «gallo o gallina»?

—Sí, mucho, para divertirme cazándolo a «pedraes».

—¿Qué harías si lograses atrapar uno?

—Llevarlo al Asilo de Ancianos.

—¿Es éste tu último año de «micolau»?

—Me parece que este año es el último, a no ser que mis padres cambien de opinión.

—¿Sabes alguna «loa»?

—La que más me gusta es ésta:

«Dins d' un caduf de la mota,
com lo conill dins lo cau,
tinc guardat lo pastisset
pa 'l día San Micolau»

¡Viva San Micolau!

Así nos hablaron nuestros pequeños. Contestaciones sencillas, infantiles, propias de esa su edad sin complicaciones. A través de ellas, nuestros lectores recordarán sus años de «micolavets» y, ahora, con mayor experiencia, podrán añadir lo que los pequeños quizá, no hayan dicho.

Que os aproveche el «pastisset», muchachos, y muchas gracias,

Manuel Foguet

ENDEVINALLA

Canta, i encá el sentirás,
en veu cálida a la orquesta,
perque assistix a la festa,
ahón també canta el seu «flash».
Pa 'ls reportatges es l' as;
i en assunts dels marinés
no 't tinc que explicá rés més
que és com un subsecretari.
Té un germá aquí al semanari...
¡Me pareix que saps qui és!

L' altre

Correo

DE LA REDACCION

Administración.—La próxima semana se pondrán en circulación las letras de cambio correspondientes a las suscripciones en descubierto, de provincias.

Valencia.-Sta. F. O. y H. de M.—Recibida su grata carta. Por correo aparte se le contesta cumplidamente.

Casablanca.-Sáez Andre.—Por correo ordinario se le remiten los números reclamados.

PERDIDAS

—Un guante de punto, propio de niño, con un gatito verde y cascabel en el cuello. Presentarlo en S. Isidro, 9, donde se gratificará.

—Un pendiente de oro con brillantes. Se gratificará a quien lo presente a su dueña, calle del Angel, 43.

—Reloj de pulsera de oro, de caballero, marca FLICE.

—En esta Redacción tenemos a disposición de su dueño un llavero con dos llaves de "Vespa".

CRUCIGRAMA

Número 70.

Por Ce. Horizontales: — 1. Conso-



nante repetida. Tira de cuero de la cual pende la espada.—2. Al revés, herramienta (en vin).—3. Juego de naipes, envite, desafío. Diptongo.—4. Al revés, en vin. ensalzado. El canto del grillo.—5. Al revés, en vin. Interjección con que se anima a las caballerías. Patria de San Nicolás.—6. Consonantes. Capital de Marruecos.—7. Al revés, conjunción condicional. Perteneciente a cierta raza europea.—8. Apellido de una rejoneadora.—9. Al revés, figuradamente, que tuvo resonancia. Pronombre.

Verticales.—1. Isla del Caribe.—2. Divierte (el revés).—3. Al revés, en vin. Ruído que sigue al relámpago. Negación castiza.—4. Al revés, en vin. con estatura (diminutivo). Consonantes.—5. Al revés, cierta clase de tela. Al revés, pedir a Dios.—6. 22 de Noviembre de 1958. Instrumento musical (plural).—7. Vocal repetida. Sin rabo.—8. En vin lucirán.—9. Natural de Elche.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA N.º 69

Horizontales.—1. Desguazar.—2. Ina. enanI.—3. Ve. laivaG.—4. Maclado.—5. DTIC. eleD.—6. Entrada. 7. neratA. NN.—8. Diada. EEE.—9. Ortodoxos.

Verticales:—1. Dividendo.—2. Ene tneiR.—3. Sa. Mitrat.—4. Lacrado.—5. neaC. ataD.—6. aniledA.—7. Zavala. Ex.—8. Ana. de. Neo —9. Rigodones.



BANDOS

EL ALCALDE DEL MÁGNIFICO AYUNTAMIENTO DE VINARÓZ

HACE SABER: Que desde el día uno al diez de Diciembre próximo, se verificará la cobranza voluntaria de las Contribuciones por los conceptos de RUSTICA, URBANA, INDUSTRIAL y demás Impuestos del Estado, correspondiente al CUARTO trimestre del actual año, advirtiendo que transcurrida dicha fecha sin satisfacer sus recibos, incurrirán en el apremio sin más notificación ni requerimiento, consistente en el 20 por 100 de recargo sobre las cuotas, quedando reducido al 10 por 100 si los hacen efectivos del 21 al 31 de Diciembre.

ASIMISMO hace saber: Que durante los mismos días se cobrarán también en periodo voluntario los recibos de los Arbitrios Municipales sobre la riqueza Rústica y Urbana del 4.º trimestre.

Vinaroz a 30 de Noviembre de 1958.

EL ALCALDE ACTAL.
Firmado: JUAN CARSI

EL ALCALDE DEL MÁGNIFICO AYUNTAMIENTO DE VINARÓZ

HACE SABER: Que de conformidad con lo dispuesto en la Ley de Régimen Local (texto refundido de 24 de junio de 1955) y Reglamento de Población y Demarcación Territorial de las Entidades Locales de 17 de mayo de 1.952, todos los residentes del término municipal que no figuren empadronados en el de este Ayuntamiento, deberán darse de alta antes del día 31 del presente mes de diciembre.

Se advierte a los interesados que si dejan transcurrir el plazo sin efectuarlo se le impondrán las sanciones previstas en las citadas disposiciones.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

Vinaroz, 2 de diciembre de 1958

EL ALCALDE

Firmado: RAMON ADELL

GAFAS PARA EL SOL
LENTES CRISTAL GRADUADO

Servicio completo y rápido

Optica LOPEZ

Mayor, 10-Tel. 190

VINARÓZ

SE COMPRAN

SELLOS USADOS DE CORREOS

Dirigirse a Martín Martínez - Socorro 58 - Vinaroz